

EL TELEGRAMA DEL RIF

DIARIO AJENO A LA POLÍTICA, DEFENSOR DE LOS INTERESES DE ESPAÑA EN MARRUECOS

Oficinas y talleres: Calle de Canalejas, número 16.
AÑO XX. — Número 7.274. — Franqueo concertado.

Director, propietario y fundador: Cándido LOBERA GIRELA

MELILLA.-Viernes 4 de Febrero de 1921.—Teléfono n.º 24.
NÚMERO SUELTO: DIEZ CÉNTIMOS

EL TRANVÍA DE MELILLA ES UNA INCÓGNITA

DESPUÉS DE LA FARSA DEL REPLANTEO, ¿SE TRATA AHORA DE GANAR TIEMPO Ó DE PERDERLO?

Un alto funcionario de la Junta de Arbitrios, nos dijo el 27 de Enero: «Hoy se inauguran oficialmente las obras del tranvía», y dimos la noticia, formulando todo género de reservas acerca de la realización del proyecto.

Hemos sabido después, por conducto fidedigno, que el ingeniero de la Junta de Arbitrios pidió el plano del replanteo y se limitaron a mostrarle dos hojas de uno de Melilla, en el que se indican por trazos rojos, la línea, sin otros detalles. Es más, cándidamente le preguntaron, si quería fuese ésta por la derecha ó izquierda de las calles, su distancia á las aceras y otros datos que necesaria é indefectiblemente debían constar y haberse determinado al efectuar el replanteo.

Inconcebible parece cuanto sucede con el tranvía, é insólito se diga seriamente que van á dar principio los trabajos, careciendo del plano-guía los encargados de dirigirlos y los llamados á ejercer la función interventora.

Plenamente se demuestra hoy, la exactitud de lo afirmado por autoridades y prensa melillenses acerca del famoso replanteo. De haberlo llevado á cabo, no se hubiera recurrido á ciertas argucias, ni se registraría el hecho que acabamos de apuntar. Sin embargo, de Real orden, se aprobó.

La comisión de fuerzas vivas que estuvo en Madrid el pasado Otoño, leyó el informe de la Asesoría del Ministerio de Fomento, viendo sorprendida que no se daba crédito á respetables manifestaciones; fué, sin embargo, preciso aceptar como cosa evidente el replanteo. Proceder de otro modo, equivalía á dar largas al asunto, cuando lo conveniente era un punto de partida, desde el que se contaran los dos años —ya improrrogables— concedidos para el término de las obras. De ahí gestiona la Real Orden propuesta por los jurisperitos de Fomento. Todavía transcurrieron dos meses antes de que se firmara.

Comprendió también la Junta de Arbitrios, que el mal menor era autorizar

al adjudicatario para el comienzo de los trabajos y no titubeó en hacerlo, tan pronto tuvo conocimiento de esa Real Orden, constituyendo un problema comunicárselo, porque carece de representante legal en Melilla; la persona que como tal figura, no tiene poderes. Además, ignoraba la Corporación municipal haberse organizado una sociedad anónima denominada «Tranvías de Melilla». Una vez en su poder el acuse de recibo, pudo contar oficialmente el plazo de dos meses, que vence hoy.

Ayer, siguiendo las instrucciones del ingeniero de la Junta señor Carcaño, tuvieron comienzo las obras. Las inicia una zanja, en los antiguos límites, cincuenta metros de carriles viejos y las cocheras en construcción. *Ahora debemos esperar pacientemente dos años.*

La Junta de Arbitrios y Comandancia de Ingenieros, se han visto obligadas á correr los ojos, cuando una y otra debieron intervenir en el replanteo que se dice hecho por la Jefatura de Obras públicas de Málaga.

Es sensible la burla de que Melilla viene siendo objeto y el poco aprecio de afirmaciones rotundas, formuladas por el Comandante General y General Presidente de la Junta de Arbitrios. La influencia, triunfó.

Siempre en la brecha, seguiremos el asunto con el interés que merece, informando al público periódicamente del desenvolvimiento de los trabajos y de las incidencias que surjan. Por eso, hemos creído un deber, dar á los cuatro vientos la noticia de haberse inaugurado LAS OBRAS SIN PLANO DE REPLANTEO, que sirva de base á los que han de ejecutarla y á quienes por ministerio de la ley deben velar por el más exacto cumplimiento de las disposiciones vigentes.

Cuando sucede, induce á esta afirmación: *El replanteo fué una farsa.* Y sugiere también esta pregunta: *¿Se trata de ganar tiempo ó de perderlo lastimosamente en perjuicio de Melilla?*

Cándido LOBERA

PLAZA Y CAMPO

Como consecuencia de las nuevas posiciones ocupadas últimamente, ha de procederse á rectificar la demarcación de las Circunscripciones en que se divide el territorio, é interin se lleva á efecto, se ha dispuesto que las posiciones de Anual é Izmur pasen á depender del coronel jefe del regimiento de Ceriñola, en sucesión reglamentaria, ó del jefe de este Cuerpo destacado en Anual, así como la posición de Quedani, Terbibin, Tisi-Moren, Dar-Buxián, Maeh-Aixa y Timayast, queden agregadas á la Circunscripción de Ishafen, por intermedio de Dar-Quedani, donde residirá un jefe del Regimiento de Melilla.

Con asistencia del comandante de Marina, hoy se posesionará del mando de la lancha «Cartagenera», el alférez de navío don Emilio Cano-Manuel, cesando en dicho cometido el del mismo empleo don José M. Amústequi, que ha sido destinado al acorazado «Alfonso XIII».

La campaña contra los acaparadores de huevos, comienza á dar sus frutos. El subje del mercado del Mantelete, decomisó ayer, 1.955 huevos, ocultos por su dueño, el indígena Hadú-Ben-Kadú, en una tienda establecida en la calle de Alfonso XII número 15.

El guardia urbano Manuel Portillo, decomisó también 176 huevos, que el moro Ham-Ben-Malmón había ocultado en una tienda de la calle de Estopiñán, número 2. De ambos decomisos, se ha dado cuenta al vocal inspector de mercados Sr. Bayona.

Se ha concedido autorización para que puedan postular por las calles, durante el Carnaval, á las comparsas tituladas «Los poetas melillenses», «Los conacheros malagueños», «Los consumistas del alcohol» y otra denominada «Varias naciones».

El próximo domingo, á las diez y media, celebrará sesión la Junta de Arbitrios para dar lectura y cerrar definitivamente las listas rectificadas del alistamiento de mozos correspondiente al remplazo del año actual.

En dicha sesión, se oirán y fallarán en el acto cuantas incidencias se produzcan respecto á la inclusión ó exclusión de los mozos.

En el «Monte Toro» llegaron de la península, don Félix García Rodríguez y don Emilio Cano. Marcharon á la península, el comandante de Intendencia don Juan Pedro Hernández, que presta servicio á las órdenes del Comandante General, don José Gutiérrez Calderón, don Jacobo Gujaro, don Eugenio Taillefer, don Francisco Moreno, don Luis Merlo, don Gonzalo Beija, don Luis López Pardo, don Roberto Arroyo y don Pedro Fábregas.

A pasar la convalecencia á la península, marchará hoy el teniente médico don Luis Senra Calvo.

Los pasados días dimos detallada cuenta de los bailes de máscaras que celebrarán las sociedades de recreo, durante las próximas fiestas de Carnaval.

Además, el Casino Militar ha acordado celebrar un baile infantil, el martes, último día de Carnaval, en el teatro Reina Victoria. Entre los niños que concurrirán, se rifarán tres valiosos premios.

Completamente restablecido de la enfermedad que le aquejaba, ha podido salir á la calle, don Francisco de las Cuevas.

El vapor correo no trajo tampoco ayer correspondencia ni periódicos de Madrid. Es delicioso. Antes recibíamos cuatro días en semana esa correspondencia con dos fechas, y ahora es muy frecuente el retraso de un día.

Urge la salida del vapor de Málaga á las nueve de la noche.

Es probable que á fines del mes corriente venga á Melilla el Excmo. Sr. Alto Comisario, para visitar los territorios recientemente ocupados.

Ayer disfrutábamos de una temperatura impropia de la estación en que nos encontramos. Sin duda, se acerca nuevo temporal.

Ayer tarde se reunió la Sección cuarta de la Junta de Arbitrios, con objeto de proceder á la confección de los nuevos presupuestos municipales.

Según nuestros informes, los reunidos se limitaron á cambiar impresiones acerca de los gastos. Hoy y mañana continuarán las sesiones.

ANTE EL CARNAVAL

Se permitirá el uso de la careta

El próximo Carnaval en Melilla se celebrará sin las limitaciones consignadas en la Real orden publicada recientemente y que prohibe el uso de la careta ó antifaz en la vía pública.

Según nuestros informes, las autoridades locales no estiman necesario el cumplimiento de aquella disposición, que, por otra parte, faculta para obrar según las circunstancias.

El Carnaval aquí, pues, no sufrirá reformas de ninguna clase, y la máscaras podrán circular por las calles en las horas de costumbre, que se señalarán en el bando que ha de publicarse.

DOCTOR HERRANZ

Cirujía - Partos - Matriz
CONSULTAS: De 4 á 6
Alfonso XIII, núm. 9. Teléfono 34.

LIBERTAN AL PATRÓN PARA QUE GESTIONE EL RESCATE DE SU HIJO Y DEL OTRO CAUTIVO

AL FONDEAR EL «GANDIA»

En las últimas horas de la tarde de ayer, fondeó en nuestro puerto, procedente del Peñón y Alhucemas, el vapor de la Trasméditerránea «Gandia», que manda el experto marino don José Orts.

Momentos después llegó á nuestro conocimiento, por conducto del práctico de este puerto, don Eduardo Cortés, la noticia de que á bordo del «Gandia» había llegado á la plaza el patrón del pailebot «San José», José Más Gallud, cautivo de los moros desde el pasado día 21, en que dicho velero fué saqueado por los indígenas del poblado de Busieur.

Media hora más tarde, uno de nuestros reporteros se ponía al habla con el patrón. He aquí las manifestaciones que nos hizo con la premura que es de suponer, dada la misión que á Melilla le ha traído y la hora algo intempestiva de su arribo á nuestra ciudad:

CUANDO SALIERON DE MÁLAGA

Después de tomar á su bordo importante cargamento de maíz, ajos y otras mercancías, el pailebot «San José» zarpó de Málaga en la tarde del pasado día 20 de Enero, con rumbo á Alhucemas. El cargamento iba consignado al comerciante de dicha plaza señor Benaim.

Durante la noche, el buque encontró ligera brisa que cesó en las primeras horas de la mañana. A las diez del día 21, la calma era completa y el «San José», que se hallaba á unas seis ó siete millas de El Peñón, se vió obligado á detener su marcha.

Estaba en aquel momento frente á la costa de Busieur.

Poco después, los tripulantes del «San José», vieron destacarse de la playa dos cárabos que navegaban en dirección al velero. Temerosos de una agresión, los tripulantes echaron al agua el pequeño bote de á bordo, en el que embarcaron, dirigiéndose á remo á la inmediata plaza del Peñón. Durante la marcha procuraron ocultarse tras el casco.

LOS MOROS ASALTAN EL PAILEBOT

Algunos momentos después, los tripulantes de uno de los cárabos, asaltaban el «San José», mientras el otro salía en persecución de los que huían en el pequeño bote. Como no les fuera posible darle alcance, los cabileños hicieron algunos disparos con sus fusiles, consiguiendo su propósito. De vuelta al pailebot, los asaltantes ordenaron al patrón que aprovechando la ligera brisa que se iniciaba, pusiera proa á la costa, de donde habían partido los cárabos.

Ante las amenazas de los indígenas, el «San José» avanzó hacia el sitio indicado, deteniéndose á corta distancia de la playa.

HUMO A LA VISTA

Con gran diligencia comenzó el transpor-

te á la costa, de las mercancías que llevaba el pailebot y de los distintos efectos que los moros habían robado en él.

En esa faena se encontraban, cuando un indígena que se hallaba en las alturas próximas, sin duda vigilando, hizo un disparo de fusil.

Los moros de los cárabos comprendieron bien pronto la señal y miraron agua adentro, diviso una leve humareda procedente de algún barco que se aproximaba, por lo que se retiraron en seguida, ante el temor de que se tratara de uno de los buques de guerra que vigilan la costa.

Los tripulantes del «San José», aprovecharon la confusión que se produjo, para apartarse de tierra, aunque inútilmente, como verá el lector.

AL CESAR LA ALARMA, SE REANUDA EL SAQUEO

La alarma entre los indígenas cesó bien pronto, con la extinción en el horizonte del humo que la provocara. Según se supo después, el buque divisado era el vapor de la Trasméditerránea «Reina Victoria», que se dirigía á Melilla, á donde llegó en la madrugada del día 22 y para el que debió pasar desapercibido lo que ocurría en Busieur.

Los cárabos se hicieron de nuevo á la mar y utilizando sus tripulantes los fusiles de que iban armados, obligaron al pailebot á regresar á su fondeadero, reanudándose el saqueo.

Esta vez, el más caracterizado de los piratas, dispuso que al mismo tiempo que las mercancías fueran trasladadas á tierra algunos de los tripulantes del «San José», designando en primer término, al patrón José Más Gallud, á su hijo Francisco, muchacho de tres años, y á otro marinero llamado Guillermo Muñoz.

El pequeño grumete negóse repetidamente á desembarcar, obligándole á ello, con procedimientos de violencia, que causaron en el patrón el efecto que es de suponer, uno de los asaltantes.

EL CARABO, ZOZOBRÁ

Cuando el cárabo que conducía á los tres cautivos estaba próximo á la costa, la marejada eraganda y le hizo zozobrar, cayendo al agua, todos sus ocupantes, europeos é indígenas, los cuales á nado ganaron la costa.

Este sensible accidente distrajo la atención de los malhechores, circunstancia que fué aprovechada por el resto de la tripulación del pailebot, para escapar. Como ya dijimos á su debido tiempo, el «San José» logró arribar á la bahía del Peñón, dando cuenta sus tripulantes de lo ocurrido.

UNA BROMA PESADA

Cuando los prisioneros llegaron á tierra, no lejos de la playa, vieron congregados

unos cincuenta moros al rededor de una gran hoguera. Uno de los del grupo se dirigió hacia el marinero Guillermo Muñoz y agarrándole por el pelo, hizo además con una gumiá que tenía en la mano derecha, de cortarle el cuello.

Debido tratarse de una broma, propia en verdad de las gentes que allí había.

EL CAUTIVERO

El patrón José, su hijo Francisco y el marinero Muñoz, después de larga deliberación de sus aprehensores, fueron conducidos á un aduar próximo á la playa, donde pasaron varios días y más tarde trasladados á otra casa del interior.

El relato del patrón en este punto, no ofrece mucho de particular. La alimentación que los primeros días fué deficiente, mejoró después merced á la intervención de un antiguo amigo del patrón que desde aquel momento le facilitó pan blanco y otros comestibles, más en armonía con los gustos de los cautivos y con sus costumbres.

En cierta ocasión los prisioneros oyeron hablar á sus aprehensores, de la conveniencia de trasladarlos á un zoco próximo con objeto de venderlos.

LIBERACIÓN DEL PATRÓN

El lunes último, decidieron los indígenas poner en libertad al patrón, con objeto de que éste gestionase la de los dos cautivos restantes mediante rescate, que consistiría en la entrega de 800 duros.

Así se lo comunicaron á José Más, y al medio día del martes pusieron en marcha en dirección á la playa.

No será necesario decir que la separación de padre é hijo dió lugar á una triste escena. De los diez indígenas que acompañaban al patrón, siete permanecieron vigilantes en la costa, mientras los otros tres, que ninguna participación tenían en lo sucedido, conducían al patrón del «San José» á la inmediata plaza del Peñón de la Gomera. Esto sucedía en las últimas horas del martes.

DETALLES COMPLEMENTARIOS

El patrón José Más, es natural de Torreveja, y su esposa y otro hijo mayor que el cautivo residen en la línea de la Concepción. Se halla emparentado con nuestro querido amigo, el antiguo comerciante don Francisco Carcaño, en cuyo domicilio se hospeda.

Antes de ser conducido á tierra, el patrón ocultó una cartera con 800 pesetas en billetes en el arranque del baurrés, suponiendo que los moros no darían con ella, en el registro minucioso que llevaron á cabo.

El joven Francisco, escondió en la sentina el chaquetón de abrigo y la ropa de agua de su padre. Así se lo comunicó á éste cuando eran conducidos á tierra.

A poco de desembarcar ayer tarde José Más, habló largo rato con el Comandante General señor Fernández Silvestre, que en aquel momento paseaba por el muelle Villanova.

El libertado le hizo el relato de su cautiverio, escuchando de S. E. palabras consoladoras y halagadoras promesas de un próximo rescate de su hijo y de su compañero.

Anoche, acompañado de don Antonio Bernardi, consignatario del «San José», practicó diversas diligencias relacionadas con lo ocurrido al barco.

POR TELÉGRAFO

Los Reyes de Bélgica en Madrid

Por primera vez, Reyes extranjeros han formado en una procesión religiosa. El Municipio madrileño tributó cariñoso homenaje á los Monarcas. La función de gala en el Real, fué brillantísima. La excursión á Toledo. El regreso á Madrid.

Capilla pública en Palacio

Siguen las ovaciones. Los Reyes de Bélgica se incorporan á la procesión de las Candelas. Han asistido todas las clases de etiqueta.

Madrid 2.—(Recibido con 24 horas de retraso).

En Palacio se ha celebrado la tradicional fiesta de las Candelas. Apesar de la lluvia y desagradable temperatura, numeroso público se estacionó en los alrededores del regio Alcázar para presenciar la llegada de los invitados y clases de etiqueta.

Han concurrido gran número de gentiles hombres, grandes de España y todos los infantes.

En la forma acostumbrada se organizó la comitiva. Abrian marcha los alabarderos; tras ellos los Gentiles hombres, Mayordomos de semana y Grandes de España, vistiendo todos de uniforme, é Infantes. El Rey llevaba uniforme de Artillería

y entre las condecoraciones la banda de Leopoldo y el Toisón de Oro.

La Reina iba elegantísima, con regio manto y joyas de perlas.

Las damas lucían trajes de Corte y los Infantes y Príncipe, uniforme de las armas á que pertenecen.

Los Reyes de Bélgica y la Reina Cristina fueron desde sus habitaciones á la Capilla donde esperaron la llegada de la comitiva regia.

Don Alberto lucía el uniforme de coronel del Regimiento de Wad-Ras, con el Toisón de Oro y la banda de Carlos III. La Reina Isabel follette blanca con joyas de perlas y brillantes. Doña Cristina, de negro.

El obispo de Sión bendijo las Candelas, entregándose también á los egregrios huéspedes.

Se organizó la procesión y don Alberto y Doña Isabel con Doña Cristina se incorporaron, en la galería principal, á la procesión.

Don Alfonso daba la derecha á Don Alberto y Doña Victoria á Doña Isabel. Numeroso público se apiñaba en las galerías.

La Reina Cristina, hacia muchos años que no tomaba parte en estas solemnidades.

De regreso, comenzó la misa, sentándose los Monarcas y las Reinas bajo el dosel.

Ofició el obispo de Sión, asistido por los capellanes reales. A la una y cuarto, terminó la ceremonia, regresando la comitiva regia á sus habitaciones.

Ha tenido gran relieve la fiesta religiosa, luciendo todo su esplendor la Corte de España.

Almuerzo en la Embajada de Bélgica

Los Reyes son ovacionados. Discursos afectuosos

Madrid 2.—(Recibido con retraso).

Sin pérdida de momento, los Reyes don Alfonso y don Alberto cambiaron sus uniformes por trajes de chaquet, y en automóvil se trasladaron, con las Reinas y séquito respectivos, á la Embajada de Bélgica.

Millares de personas, que continuaban

LA ACADEMIA ESPAÑOLA NOS HA DADO UNA NUEVA GRAMÁTICA

Claro es que habría sido más agradecida una rebaja en los precios de las subsistencias, que se nos hiciera, pero ya que no podemos comer barato, por lo menos tengamos donde aprender á leer y escribir correctamente, pues todo conviene.

Pocos días hace que ha aparecido el libro y ya está siendo objeto de las consabidas críticas.

El primer defecto que lo sacan es que el lema tipográfico de la Academia, con el uso de la Corporación, está muy borroso; pero en lo que á nosotros se refiere, no hemos de seguir por ese camino y por el contrario nos limitaremos á dar algunas indicaciones acerca de la flamante gramática.

A la Prosodia se han dedicado veinte páginas y á la Ortografía veinticinco; la Analogía ocupa cerca de ciento cincuenta y el resto (más de la mitad del libro) está consagrado á la teoría de la Sintaxis.

Se conservan las reformas realizadas en 1917 y como apesar del tiempo transcurrido son muchos los que las ignoran, se enumeran en esta forma:

Las partes de la oración son nueve por haberse incluido el participio como una forma del modo infinitivo.

Los modos del verbo son ahora cinco y la nomenclatura de los tiempos ha cambiado notablemente.

En el modo indicativo tenemos, formas simples: presente, pretérito imperfecto, pretérito indefinido, (que es la forma simple del pretérito perfecto de la antigua nomenclatura) y futuro imperfecto.

Formas compuestas: pretérito perfecto (segunda forma de la antigua conjugación) pretérito pluscuamperfecto, pretérito anterior (que es la tercera forma del pretérito perfecto del sistema antiguo) y el futuro perfecto.

El modo potencial consta de dos tiempos sin relación de presente, pretérito, ni futuro: uno simple y otro compuesto, que corresponden á la segunda forma del pretérito imperfecto y del pluscuamperfecto del modo subjuntivo en la antigua conjugación.

Está claro todo esto? Así da gusto, pues indudablemente el pretérito anterior de indicativo era cosa que nos estaba haciendo mucha falta ya en 1917 y aunque á decir verdad, la reforma no fué muy agradecida, es de esperar que ahora ocurra de otro modo en vista de la nueva edición de la Gramática de la Real Academia Española.

La principal razón de la antipatía que los chicos le toman á la Gramática es lo poco apropiado de las denominaciones en lo que se refiere á la conjugación; comprenden perfectamente eso de tiempo húmedo, tiempo inseguro, tiempo bueno; pero se les hace muy cuesta arriba, por ejemplo, tiempo imperfecto y se preguntan qué le faltará para llegar á la perfección.

Ahora con las reglas indicadas no sucederá eso y los chicos y los grandes, emplearemos el modo potencial con facilidad, sabiendo lo que decimos y no ignorando la amputación que ha sufrido el subjuntivo en la segunda forma, de algunos tiempos que eran medianos y necesitaban una intervención quirúrgica sin duelo.

Don Segis

DE SOCIEDAD

Se encuentra muy mejorada de su enfermedad, la señora del coronel médico don Francisco Triviño.

Continúa en el mismo estado, la bella señorita María Luisa De-Maria, hija del Comandante de Marina.

Continúa enferma la señora madre del capellán primero castrense don Inocente Lechuga.

Hoy llegarán de la península la señora é hijos del teniente auditor de segunda don Tomás Claver.

Con objeto de pasar una temporada con sus hermanos los señores de Gabay (don Jacobo), ha llegado la bella señorita Germaine Vidal.

Con objeto de incorporarse á su nuevo destino, marchará esta tarde á la península acompañado de su familia, el farmacéutico mayor don Francisco de Cala.

Los señores de Cala, á los que deseamos muchas prosperidades en su nueva residencia, nos ruegan les despedamos de sus amistades, de las que no han podido hacerlo personalmente, por la premura de tiempo.

en la Plaza de Oriente y calle Mayor, ovacionaron a los Reyes.

Al banquete asistieron también, el presidente del Consejo y los ministros de Estado y de la Guerra.

Hicieron los honores, los representantes del país amigo, y en el acto se pronunciaron discursos expresivos de las excelentes relaciones que ligan a los dos pueblos.

Después de las tres y cuarto terminó el almuerzo, trasladándose los Reyes a Palacio.

La recepción en el Ayuntamiento

El adorno del Palacio municipal era muy artístico. Discursos del Rey Alberto y del alcalde

Madrid 2.—(Recibido con retraso). A las cinco y media volvían a salir los Reyes de Bélgica, para trasladarse al Ayuntamiento.

Don Alberto llevaba uniforme de Artillería belga. La Reina, elegantísimo traje claro, con abrigo de pieles. Ocuparon un landó a la Gran Doumont.

La comitiva se organizó en la siguiente forma: Una sección de la Escolta Real, correo de gabinete, carroza regia y otras con el séquito, con dos caballeros a los estribos, y cerrando marcha, una sección de la Escolta Real.

Desde los balcones de las habitaciones de la Reina Victoria, presenciaron la salida de la comitiva, don Alfonso y el Príncipe de Asturias.

En las proximidades de Palacio, calles de Bailén y Mayor, hasta el Palacio de la Villa, se apiñaba numeroso público. Los balcones estaban llenos. En todo el trayecto, se sucedieron las ovaciones, saludando al Rey muy complacido.

El Ayuntamiento estaba artísticamente engalanado, luciendo tapices, trofeos, banderas y flores.

Con la anticipación necesaria, habían llegado los Infantes doña Luisa, doña Isabel y don Carlos, y los Príncipes don Raniero, don Gabriel, don Alfonso y don Jenaro. La banda municipal ejecutó la Marcha de Infantes.

También estaban allí los ministros de Estado, Gobernación, Hacienda, Guerra, Gracia y Justicia e Instrucción Pública, todos los Subsecretarios, Gobernador, Alcalde y altos funcionarios.

En la puerta recibieron las antedichas personas a los Reyes de Bélgica, mientras la banda interpretaba la Bravanzona.

Por la escalera principal subieron al despacho del Alcalde, lindamente decorado con tapices y banderas españolas y belgas entrelazadas.

El conde de Limpías, en correcto francés, pronunció un discurso muy elocuente, de bienvenida a los Reyes, en nombre del pueblo de Madrid.

Elogió la conducta observada por ellos durante la campaña y el heroísmo del pueblo, que supo sacrificarse por su independencia.

El Rey Alberto contestó en francés. Dijo que agradecía en el alma el cariñoso y entusiasta recibimiento que le había tributado Madrid, del cual guardará siempre muy agradables recuerdos. Hizo votos por el engrandecimiento de España y prosperidad de su capital.

El concierto. Espléndido buffet. La despedida.

Madrid 2.—(Recibido con retraso.)

En el salón de sesiones tuvo lugar el concierto, desarrollándose con brillantez el programa anunciado. Los Reyes aplaudieron a los artistas.

Por último, fueron obsequiados con espléndido lunch. Hablaron muy afectuosamente con el Alcalde y Ministros, demostrando D. Alberto una superior cultura.

Terminada la recepción, abandonaron el Ayuntamiento, acompañándose hasta la puerta los Ministros, Gobernador y Alcalde.

Los Infantes y Príncipes fueron también objeto de grandes atenciones.

El público, que seguía a pie firme en toda la carrera, aclamó nuevamente a los Reyes.

Recepción de la colonia belga y del Comité de Aproximación

Madrid 2.—(Recibido con retraso.)

Antes de la recepción del Ayuntamiento, recibieron los Reyes a la colonia de su país. Hizo la presentación el Embajador, y a ella concurrieron la mayor parte de los súbditos del Rey Alberto que residen en la Corte.

Familiarmente habló con algunos de ellos, quienes le manifestaron la excelente acogida que tienen en España y la protección que encuentran en sus negocios.

Más tarde, el marqués de Minas cumplimentó a los Monarcas, presidiendo el Comité hispano-belga, encargado de la aproximación de ambos países.

El Rey hubo de alentarles a proseguir con la mayor solicitud esa labor, para todos beneficiosos.

Comida íntima en Palacio

Madrid 2.—(Recibido con retraso.)

A las nueve se celebró en Palacio una comida íntima, a la que sólo asistieron las personas que de ordinario comen con los Reyes.

Estos se muestran encantados de su estancia en Madrid.

Vacuum Oil Company
AGENTE
Varea, Marin y Podesta
Gasolina. Ptas. 48.00 caja
Petróleo. Ptas. 38.00 caja

La función de gala en el Real

Ha sido brillantísima

Madrid 2.—(Recibido con retraso.)

Conforme al programa anunciado, ha tenido lugar en el Teatro Real, la función de gala preparada en honor de Sus Majestades los Reyes de Bélgica.

A la fiesta, que ha sido verdaderamente esplendorosa, ha asistido toda la Real familia, estando también presentes, la mayoría de los ministros, numerosísimos miembros de la diplomacia y la aristocracia de Madrid.

En los palcos, damas lujosamente ataviadas, daban gran encanto a la fiesta. Tanto el palco regio como el vestíbulo, se hallaban adornados con profusión de banderas y flores.

Al llegar los Reyes, se hizo oír la Marcha Real, y cuando aparecieron en el palco, el público, puesto en pie, prorumpió en una ruidosa ovación, saludando a los Reyes de Bélgica y a la familia Real española.

Todo cuanto se dijera, sería pálido en cuanto a la brillantez de la sala, por la variedad de uniformes y la riqueza de las joyas que ostentaban las damas.

La empresa y el delegado regio, obsequiaron a su entrada a las Reinas con hermosos y artísticos ramos de flores con grandes lazos de los colores españoles y belgas.

La ópera que se cantó fué «Tristán e Iseo».

Condecoraciones

Madrid 3

El Rey don Alberto ha concedido la Encomienda de Leopoldo II, a los concejales y jefes de minorías del Ayuntamiento.

Banquete a los periodistas belgas. Afectuosos discursos

Madrid, 3

La Asociación de la Prensa de esta Corte, ha obsequiado con un banquete a los periodistas belgas que han venido a Madrid con motivo del viaje de los Reyes de su país.

Se pronunciaron por unos y otros, entusiastas y cariñosos brindis.

El Rey Alberto sale nuevamente de paseo, siendo reconocido por el público. Entusiastas aclamaciones. Regreso a Palacio

Madrid 3

Poco después de las nueve de la mañana, salió de Palacio el Rey don Alberto, con objeto de repetir el paseo de ayer por las calles más céntricas de la capital.

Su Majestad, vestía de paisano, sin llevar abrigo, acompañándole uno de sus ayudantes, quien también vestía de paisano.

El Rey Alberto y su ayudante, salieron por la puerta del Príncipe, frente a la cual se hallaban numerosos curiosos, que esperaban al Rey, para aclamarle.

Al observar el público que los centinelas presentaban armas y que saludaban los guardias de servicio, se dio cuenta de que la persona que salía del regio Alcázar era el Rey belga, rodeándole y aclamándole con delirante entusiasmo.

El Monarca de Bélgica, intentó seguir por la calle de Bailén hacia la plaza de España, pero como el número de manifestantes era extraordinario y las aclamaciones, los aplausos y los vítores no cesaban un instante, se vio precisado a regresar a Palacio, dando la vuelta a la plaza de Oriente, rodeado del inmenso gentío que le aclamaba.

Poco después, el Rey Alberto volvió a salir de Palacio por la puerta reservada que dá al Campo Moro, donde estuvo paseando durante buen rato, hasta que regresó nuevamente a Palacio, con objeto de cambiarse de ropa, para marchar a la estación y efectuar la excursión a Toledo.

A LOS CONSTRUCTORES

El cemento Portland artificial marca «LEON ANCLA», de calidad insuperable y bien conocido en esta plaza, acaba de llegar a precio muy ventajoso. Depositario, Juan Montes.

El viaje a Toledo

Visita a los monumentos importantes. El regreso a Madrid. Baile de honor

Madrid 3

En un tren especial, a las once y media de la mañana marcharon las Reales familias y sus respectivos séquitos, a Toledo.

A la estación acudieron a despedir a SS. MM., el Gobierno, todo el elemento oficial y numeroso público.

Los Reyes almorzarán en el tren.

A la una de la tarde llegarán a Toledo, donde los Reyes belgas visitarán la Academia de Infantería, la Casa del Greco y los monumentos más importantes.

Hasta las seis y media de la tarde, no regresarán a Madrid.

Por la noche, asistirán SS. MM. al baile de honor que se celebrará en el Palacio de los duques de Medinaceli.

Policías a Toledo. Salida de los Reyes. Aclamaciones

Madrid 3

A las ocho de la mañana marcharon a Toledo, el Director de Seguridad, el Comisario regio del turismo y el subsecretario de la Presidencia.

Los acompañaban varios guardias de Seguridad.

A las once y treinta salieron de Palacio los Reyes de Bélgica y los de España, dirigiéndose en autos a la estación.

El gentío que ocupaba el trayecto, aclamó a los Monarcas.

En el tren Real subieron los Reyes, sus séquitos belga y español, los ministros de Estado de ambas naciones, el vizconde de Eza y el embajador belga y su esposa.

Don Alfonso vestía uniforme de capitán general con peliza y don Alberto, de kaki con polainas.

La Reina Victoria llevaba traje gris con pieles y la Reina doña Isabel, vestido y abrigo blancos, con pieles.

Los Monarcas belgas satisfechos

Madrid 3

El señor Dato, hablando con los reporteros dijo que los Reyes de Bélgica, se hallan complacidos de las manifestaciones de respeto y afecto que constantemente reciben del pueblo de Madrid.

Esperando la llegada de los Reyes. Extraordinaria animación. Un banquete. Entusiastas discursos

Madrid 3

TOLEDO.—Desde las primeras horas de la mañana, comenzó a observarse extraordinaria animación en todas las calles, muchas de las cuales aparecían artísticamente adornadas.

En la plaza de Zocodover se había instalado una artística tribuna, en la que se admiraban los escudos de Bélgica y España.

Numerosas y bellas señoritas lucían mantillas, adornadas con los colores belgas y españoles.

El Alcázar, así mismo, se hallaba adornado con ricos tapices y profusión de plantas y flores.

En el hotel Castilla se celebró un banquete, en honor de los periodistas belgas.

El redactor de la agencia Fabra señor Amato, pronunció un elocuente discurso, saludando afectuosamente a sus compañeros belgas.

Terminó haciendo presente los firmes sentimientos de fraternidad que unen a los periodistas belgas y españoles.

Seguidamente, el alcalde pronunció también un sentido discurso, dando la bienvenida a los periodistas belgas.

Elogió en entusiastas términos la meritoria labor que lleva a cabo la prensa.

Legada de los Reyes. Cariñoso recibimiento. Los alumnos, rinden honores. Los Monarcas, aclamadísimos. Entusiasmo indescriptible

Madrid 3

TOLEDO.—A la una y veinticinco en punto llegó el tren que conducía a las Familias Reales.

La estación, en aquellos momentos presentaba imponente aspecto, viéndose numeroso gentío en los alrededores.

Sus Majestades fueron recibidos por las autoridades civiles y militares.

Los alumnos de la Academia de Infantería, con bandera y música, rindieron honores a la llegada de los Soberanos.

Estos, revistaron la compañía que tributó los honores.

Al apreciar los Reyes de Bélgica y de España, el entusiasmo del público fué verdaderamente indescriptible, oyéndose clamorosos vítores y aclamaciones.

Las tribunas, se hallaban ocupadas por bellas señoritas que lucían pañolones de Manila.

Los Reyes de Bélgica contestaban emocionadísimos a las cariñosas manifestaciones de que eran objeto por parte del enorme gentío.

Te-Deum en la Catedral. Visita al Alcázar. Los alumnos formados. El himno belga. Varias visitas

Madrid 3

TOLEDO.—Desde la estación y en medio de clamorosas ovaciones, marchó la regia comitiva, con dirección a la Catedral donde se celebró el Te-Deum.

Los Reyes belgas, visitaron luego el joyero de la Catedral, haciendo historia de las joyas del Rey don Alfonso.

A las tres y treinta llegaron los Reyes de Bélgica y de España, al Alcázar.

Los alumnos se hallaban formados en el patio de Carlos V.

La banda de música de la Academia, ejecutó en medio de aplausos y vivas, el himno de Bélgica.

Los Reyes saludaron a la bandera. Seguidamente pasaron a visitar el Museo de Infantería, admirando don Alberto y doña Isabel las reliquias históricas que allí se conservan, explicando detalladamente el Rey don Alfonso el significado y la historia de las preciadas reliquias.

Asimismo visitaron la Sala de Armas, la biblioteca y la sala de bandera.

Los alumnos de Infantería, desfilan al mando de Don Alfonso. Vítores a los Reyes. Otras visitas

Madrid, 3

TOLEDO.—En la explanada, desfilaron después ante las Reales personas, los alumnos de la Academia de Infantería, al mando del Rey don Alfonso.

Los oficiales, al pasar, daban vivas a los Reyes de Bélgica, que eran contestados con delirante entusiasmo.

El Rey Alberto, expresó su admiración por la marcialidad de que hicieron gala los alumnos.

Más tarde, los Reyes visitaron rápidamente San Juan de los Reyes y la sinagoga y Casa del Greco.

Entusiasta despedida. Los Reyes satisfechísimos

Madrid 3

TOLEDO.—Seguidamente las Reales personas emprendieron el viaje de regreso a Madrid, tributándose una despedida cariñosa y entusiasta en extremo.

Al partir el tren, se escucharon clamorosos vítores y aplausos.

Los Reyes don Alberto y doña Isabel, se mostraban emocionadísimos por las manifestaciones de cariño de que habían sido objeto durante su permanencia en Toledo.

Regreso a Madrid

Madrid 3

Cambio de itinerario. Comida íntima

meramente señalado, se hallaban ocupadas por numeroso público, que se vio defraudado por haberse cambiado a última hora el itinerario, pues los Reyes siguieron por el paseo de Recoletos, boulevares de las calles de Ferraz y Bailén, hasta llegar a Palacio.

Poco después de llegar SS. MM. al Regio Alcázar estuvo el jefe del Gobierno, confiriéndole brevemente con el Rey don Alfonso.

Esta noche se celebrará una comida íntima en Palacio a la que sólo concurrirán las personas de las Reales Familias.

A las diez y media de la noche, asistirán los Reyes don Alberto y don Alfonso y las Reinas doña Isabel y doña Victoria, al baile que en honor de los Reyes de Bélgica, se celebrará en el palacio de los duques de Medinaceli.

También concurrirán al almuerzo que en su honor se celebrará mañana tarde, a la una, en el palacio de los duques de Montellano.

Excursión al Pardo. El regreso a Bruselas

Madrid 3

Los Reyes de Bélgica, acompañados por don Alfonso y doña Victoria y respectivos séquitos, efectuarán mañana tarde una excursión al Pardo, de donde regresarán al anochecer.

Por la noche, a las ocho y media, emprenderán el viaje de regreso a Bruselas, marchando desde la estación del Norte.

Dr. Moreno Sevilla

Escuela de cirugía de la Facultad de Medicina de Granada

Cirugía general y vías urinarias

Cura radical de las hernias

ASISTENCIA A PARTOS

CONSULTA DE 4 a 6

O'Donnell, núm. 16, primero. Teléfono 83

DIVERSAS NOTICIAS

La plaza de toros, en pública subasta

Madrid 2

Hoy quedó firmada una Real orden disponiendo que la plaza de toros de Madrid, salga a pública subasta.

Los remolacheros

Madrid, 2

Con asistencia del ex ministro señor Rivas, se reunieron hoy los remolacheros, tratando extensamente de la línea de conducta a seguir cerca del Gobierno, con motivo de los acuerdos que éste adopte sobre el asunto de los azúcares.

Dimisión de la directiva del Ateneo de Madrid

Madrid 3

Ha dimitido en pleno y con carácter irrevocable, la directiva del Ateneo de esta Corte.

La semana próxima se celebrará asamblea general para proceder a la elección de nueva directiva.

Lo que dice la «Gaceta»

Madrid 3

La «Gaceta» publica hoy una disposición convocando a oposiciones para cubrir nueve plazas que se hallan vacantes, en el escalafón del Cuerpo de Inspectores provinciales de Sanidad.

BOLSA DE MADRID

Cotización de ayer

Madrid, 2

Interior. 6900

Exterior. 8130

Amortizable al 5 1/2. 9225

Amortizable al 4 1/2. 6000

Nuevo. 9290

Banco. 54100

Tabacos. 27400

Río de la Plata. 25900

Francos: Cincuenta treinta y cinco.

Libras: Veintiseis sesenta y ocho.

Marcos: Once cincuenta.

Dólares: Siete doce.

Francos belgas: cincuenta y tres cincuenta.

Cotización de hoy

Madrid 3

Interior. 6925

Exterior. 8200

Amortizable al 5 1/2. 9250

Noticias de Marruecos

Madrid 2

TÁNGER.—Esta mañana ha fallecido repentinamente, víctima de un ataque cardíaco, el ministro de Portugal, señor Pereira Mendosa.

En la Legación se reciben expresivos testimonios de pésame.

Un campamento francés atacado. Combate violento. Baja de los rebeldes. Las de los franceses

Madrid 2

RABAT.—De Fez se han recibido noticias dando cuenta de que una numerosa harka rebelde, formada por contingentes de Beni Meyal, atacó con violencia al campamento de Tizgui y puesto de Tameracen.

La guarnición rechazó el ataque, en los primeros momentos con granadas de mano, emprendiendo enseguida un contraataque a la bayoneta que hizo huir a los harqueños.

Estos, según los informes oficiales, tuvieron numerosas bajas de muertos y heridos. Los franceses, dos gummies muertos.

El crimen de un dependiente

Madrid 2

En la calle de Hernán Cortés se ha desarrollado un trágico suceso.

El dueño de un almacén de ultramarinos ordenó al mozo del mismo, realizar cierto trabajo, y como se negara a ello, discutieron ambos acaloradamente.

El mozo sacó una navaja de grandes dimensiones y con ella asió a su principal una puñalada que le atravesó el corazón, matándole instantáneamente.

Se llamaba la víctima don Santiago Bota Apolo. El cadáver fué conducido al depósito judicial.

El criminal huyó, sin que pudiera dársele alcance.

El autor de un crimen. Más detalles

Madrid 2

El mozo matador del dueño de la tienda de la calle Hernán Cortés, se llama Jesús Fernández.

Dos agentes de policía se presentaron en el domicilio de la mujer del agresor, la cual, interrogada, dijo que Jesús había ido para decirle solamente que tuvo una discusión con su principal y se proponía dar parte a la Policía.

La Comisaría correspondiente practica activas gestiones para capturarlo.

CONFLICTOS SOCIALES

Descubrimiento de un plan bolchevista

Madrid 2

Un periódico de la mañana da cuenta de que las investigaciones que se venían realizando en España para el descubrimiento de un plan bolchevista han dado satisfactorio resultado, quedando confirmada la inteligencia existente entre los elementos de los sindicatos únicos de Barcelona, Valencia, Sevilla y Cádiz.

La policía se ha incautado de numerosos e importantes documentos.

Contra el sindicalismo. Llegada de un delegado del gobernador

Madrid 3

SANLUCAR.—Con objeto de instruir atestado de la campaña que se lleva a cabo contra los sindicalistas, ha llegado un inspector de policía, en calidad de delegado del gobernador civil.

Parce que se ha comprobado que los individuos sindicalistas de Sanlúcar, se hallaban en inteligencia con los de otros sitios, para llevar a cabo varias atentados.

DE PROVINCIAS

Llegada de una compañía del regimiento de Asia. Concurso gimnástico

Madrid 2

BARCELONA.—Procedente de Gerona, llegó hoy una compañía del regimiento de Infantería de Asia.

Dicha compañía tomará parte en unión de otra del regimiento de Alcántara, en un concurso gimnástico anunciado para dentro de varios días en esta capital.

Se dice que del resultado de dicho concurso, depende que se traslade a Madrid a uno de los dos regimientos.

Un abordaje. Vapor con averías

Madrid 2

CÁDIZ.—Ha entrado en este puerto el vapor español «Mauro», con importantes averías.

Cuando el «Mauro» navegaba por Génova, fué embestido no lejos de Gibraltar, por un barco del que se desconoce el nombre y la nacionalidad.

A bordo del buque español no han ocurrido desgracias, pero las averías son considerables.

un lugar conocido con el nombre del Corral de los Novillos. Los cazadores persiguieron tenazmente a los osos, que huyeron hasta buscar refugio en unas cuevas.

Los perseguidores procedieron a acumular piedras en la boca de la caverna, con objeto de impedir la salida de los animales para cogerlos al día siguiente.

A pesar de dichas precauciones, los osos abrieron una galería bajo la nieve, por la que lograron escapar, siendo perseguidos y muertos por los cazadores que acechaban.

Un centinela, dispara Madrid 3. CARTAGENA.—Durante la madrugada última, un centinela que prestaba servicio en el interior del cuartel de Artillería, vió a dos individuos que saltaban las tapias existentes junto a uno de los pabellones.

Sospechosos detenidos Madrid 3. BARCELONA.—Fuerzas de la policía, detuvieron hoy a varios individuos sospechosos.

Obsequio a la hija del señor Martínez Anido Madrid 3. BARCELONA.—Varias de las señoritas de la aristocracia de esta capital, han abierto una suscripción, con objeto de regalar una valiosa joya a la hija del Gobernador civil, señor Martínez Anido, como homenaje de agradecimiento a la acertada labor realizada por aquél en lo referente a la pacificación de los espíritus, restableciendo en gran parte la normalidad en Barcelona.

TERRIBLE INCENDIO Acequia cortada. Cinco obreros agredidos. Un muerto y tres heridos. Acuerdos de los patronos Madrid, 3.

LOGROÑO.—Se reciben noticias del vecino pueblo de Fuenmayor, dando cuenta de importantes sucesos allí desarrollados hoy.

Comunican, que los patronos, con objeto de darles la batalla a los individuos sindicalistas, les sustituyeron en las faenas agrícolas con obreros no sindicados que se hallaban sin trabajo.

En ocasión de hallarse celebrando los patronos la inauguración de la Cámara Patronal, reunidos en un banquete, recibieron aviso de que se había incendiado la casa propiedad del Labrador don Luis Foncaba, cuyo lugar marcharon seguidamente con objeto de extinguir el siniestro.

Entre tanto el incendio, adquirió por momentos, terribles proporciones. Al llegar, pudieron advertir que se hallaba cortada la acequia que conduce el agua a la finca incendiada, como asimismo la destrucción de numerosos útiles de labranza.

Del incendio, sólo fueron salvadas las caballerías que había en la finca. Casi al mismo tiempo, que el incendio se registraba, cinco obreros, que marchaban por una de las calles, se sintieron repentinamente agredidos por numerosos disparos.

Uno de los obreros resultó muerto, dos, heridos graves y uno, leve. Se ignoran los autores de los disparos. Se dice que los patronos, han acordado abonar por prorrato, las pérdidas habidas en la casa incendiada.

Vapor griego hundido Llegada de 15 naufragos Madrid, 3. CÁDIZ.—Ha entrado en este puerto el vapor «Sebastián Giner», trayendo a su bordo quince naufragos del vapor griego «Timois Stanes».

Este había salido de Huelva el día primero de Febrero, llevando carga de pirita, cuando le sorprendió violentísimo temporal, que le abrió una gran vía de agua, hundándose poco después. La tripulación se salvó en varios botes.

NOTICIAS MILITARES Ascensos en Intervención Madrid 3. En el Cuerpo de Intervención, ascenden a oficiales primeros de complemento, los auxiliares mayores desde don Casto Bernárdiz a don Cándido Pérez.

A oficiales segundos, los auxiliares primeros, desde don Enrique Castro a don Sebastián Cáceres. A oficiales terceros, los auxiliares segundos, desde don Francisco Mañes a don Francisco Urbano, y los terceros, desde don Manuel Rodríguez a don Teodoro Miguel.

Licencia Se concede licencia para contraer matrimonio con doña María Espejo, al sargento don José Alonso. Destinos En el Cuerpo de Intervención se han hecho los siguientes destinos: Oficial primero don José Rocha, al depósito de tránsito de Tánger. Idem don Manuel Gampier, a los servicios en Monte Arruit. Reemplazo Queda en esta situación en la Comaría del Comisario de Guerra don Julián Castro.

Varias noticias del extranjero Una redacción saqueada por los anarquistas Madrid 3. PARIS.—Un grupo de anarquistas descontento por un artículo que ayer publicó el periódico órgano del nuevo partido comunista «La Humanité», entró en las oficinas de la redacción, saqueándolas y destruyendo los muebles y cuanto en éstas había.

Comunistas deportados Madrid 3. PARIS.—Han sido conducidos a la frontera alemana, cinco comunistas alemanes expulsados por las autoridades francesas.

Grave accidente ferroviario Madrid 3. PARIS.—Se han recibido informes de un grave accidente ferroviario, ocurrido en la estación de Limoges. Se trata del choque de dos trenes de viajeros.

Declaraciones del ministro de la Guerra La recluta de la oficialidad. Acceso a la escala activa de las clases de tropa Madrid 3. El señor Vizeconde de Eza ha hecho a los periodistas importantes declaraciones sobre el problema de la recluta de la oficialidad para la escala activa.

Se propone dar acceso a dicha escala a las clases de tropa de la segunda categoría. Con esto, dijo, se evitará que las promociones de las academias sean numerosas. Al mismo tiempo se dará movilidad a la escala.

Para la redacción del oportuno proyecto, el ministro se tomará los días que faltan para la constitución del Congreso. Esta reorganización se hará enseguida, bien por Ley ó por decreto.

NOTICIAS POLÍTICAS «La Epoca» y el discurso de Romanones. Madrid 2. El diario «La Epoca» comenta extensamente el discurso pronunciado en Alcoy por el jefe de los liberales señor conde de Romanones.

Manifiesta el órgano del Gobierno que lo que hace falta es que todos los hombres políticos laboren con alteza de miras, con gran desprendimiento personal, incluso olvidando los ideales exclusivistas y sin que aparezca en la superficie una nueva dolencia ó un nuevo agravio a la actividad económica del país.

Por el camino que llevamos—dice—caeremos muy pronto en una gran castrofia, que no podrá remediarse ni aplazarla siquiera todos los discursos que pronuncien los políticos de la vieja escuela.

El Gobierno aplaza su presentación en las Cortes. Madrid 2. En los círculos políticos se decía hoy que es posible que el Gobierno aplazase la presentación en las Cortes hasta el día 15 próximo.

La Cierva a Murcia Madrid 2. En el expreso de hoy marchó a Murcia el Sr. La Cierva, acudiendo a despedirle numerosos amigos políticos.

El Sr. La Cierva permanecerá pocos días en Murcia, regresando a Madrid el próximo miércoles. Dato no despacha con el Rey Madrid 3. El Presidente del Consejo dedicó la mañana, a resolver varios asuntos que le habían llevado del ministerio de Marina.

Hoy no ha despachado con el Rey, porque anoche en un entreacto de la función del Teatro Real, conversó con Su Majestad informándole de todos los asuntos de actualidad. Esta noche le dará cuenta de los telegramas que se reciben durante el día.

El gobernador de Sevilla Madrid 3. Se encuentra en esta Corte el gobernador civil de Sevilla. Ha venido con objeto de conferenciar con el ministro de la Gobernación. Pasado mañana regresará a su destino.

Nuevo gobernador Madrid 3. En breve se nombrará nuevo gobernador civil de Valencia. En los círculos políticos, se asegura que dentro de varios días se firmará una combinación de gobernadores, ignorándose las provincias que ha de comprender.

Visita al ministro de Hacienda. El problema de las lanas Madrid 3. El ministro de Hacienda señor Argüelles, recibió hoy la visita de una comisión de ganaderos, que le habló del problema de las lanas. El señor Argüelles, después de escuchar las peticiones de los comisionados, prometió estudiar el asunto de acuerdo con el ministro de Fomento.

Accompañaban a los comisionados el señor Montero Villegas y otros diputados. Economato Militar Por el presente y con objeto de dar cuenta del Balance formalizado con fecha 31 de Diciembre próximo pasado, se convoca a Junta general ordinaria, que tendrá lugar el próximo domingo, día 6 a las once de la mañana, en los salones de la Cámara de Comercio, rogando la más puntual asistencia. Melilla 1 de Febrero de 1921.—El Gerente, Juan G. Carrasco, 4906-b

Pastillas Purgantes YER Es el mejor de los purgantes conocidos hasta el día y el único que todos pueden tomar con verdadero gusto. LAS PASTILLAS PURGANTES «YER» son de un sabor delicioso, obran sin violencia, no irritan el intestino y son, a la par, el más seguro é inofensivo de los purgantes. LOS NIÑOS LO PIDEN COMO UNA GOLOSINA CAJA CON DOS PASTILLAS Sólo cuesta 30 céntimos

Casino Español CARNAVAL Se comunica a los señores socios, que pueden pasar por Secretaría a recoger la tarjeta personal é intransferible que es indispensable presentar para tener entrada a los bailes de carnaval que se celebrarán los días 6, 8 y 13, dando principio a las 11 de la noche. El baile infantil se celebrará el día 8 a las 5 de la tarde.—LA COMISIÓN. 4914-b

DR. R. FIOU CIRUJÍA GENERAL García Cabrelles, núm. 6, pral. De 3 a 5 1311-a

:Carnaval: Alquiler de disfraces de todas clases Abierto toda la noche LA RECONQUISTA 4286-b

NIÑOS ENFERMOS DR. GARCÍA SIERRA Especialista de los Reales Dispensarios de Madrid. Consulta diaria de 4 a 6 Alfonso XIII, 21, 1.ª derecha

FELICITACION DEL GENERAL SILVESTRE En la orden general del día 2. se publica la siguiente cariátida felicitación del Comandante General: «Emplazados en las posiciones de Anual, Izumbar y Morabo de Sidi-Mohamed, la artillería de posición que les fué asignada, me es sumamente grato hacer público la satisfacción que me ha producido la actividad, celo y acierto desplegados por el teniente coronel de la Comandancia de Artillería don Joaquín Gay Borrás, comandante de la misma unidad don Jesualdo Martínez Vivas y capitán de Ingenieros don Francisco Nueveveles Lerna y personal a sus órdenes, para en muy corto tiempo, vencer las dificultades que la falta de caminos y lo abrupto del terreno en la casi totalidad de su largo recorrido, se oponían a la realización de este cometido.

LETRAS DE LUTO Víctima de cruel dolencia, ha dejado de existir el Profesor Mayor de Equitación militar, en situación de retirado, don Cristóbal Zarazaga Blasco, padre del teniente del regimiento de Melilla don Manuel Zarazaga y padre político del funcionario de la Compañía Española de Minas del Rif, don Juan José Pérez. La desgracia ha sido muy sentida, pues el finado gozaba de muchos afectos y simpatías, por las excelentes prendas de carácter que le adornaban. Ayer tarde se verificó la conducción del cadáver al cementerio con asistencia de numerosos amigos de la familia del finado. Reciba la desconsolada familia nuestro más sentido pésame.

S. SARRY MEDICINA GENERAL VENEREO Y SIFILIS De 3 a 5 y de 8 a 9 Cardenal Cisneros, 10 (bajo derecha) 321-a

ESPECTÁCULOS ALFONSO XIII El programa para hoy es el siguiente: Sinfonía por el sexteto que dirige el maestro Macías, que ejecutará las siguientes partituras: La gracia de Dios, paso-doble, Gallini; Dilmora, vals, Meyerbeer; Campanone, sinfonía, Mazza; Sangre y arcua, fantasía, Marquina; Sistrif, fox-trot, Kamoller; Blanco y negro, fado, Millán; Joya, tow-step, Kirán. Estreno de la película en cuatro partes (del programa italiano) «El beso de una madre», cuyo papel de intérprete está a cargo de la trágica Antonia Calderari. «Dandy, pastelero». Ultima proyección del episodio sexto de la super-serie «Minerva». Estreno del séptimo episodio, en dos partes, titulado «La novia de la muerte». Mañana, «El hombre desnudo», original-comedia. REINA VICTORIA Sección de cine de 5 y 1/2 a 12 y 1/2. Estreno de la hermosa super-película, en

REGISTRO CIVIL Nacimientos.—Francisco Salcedo Sánchez, Carmen Varea Pretel, José Valero Caballero, Ana Gheca García y José Ruiz Diaz. Defunciones.—Cristóbal Zarazaga Blasco.

INTERÉS LOCAL Permisos.—Se han concedido los siguientes: A don Domingo Saura, para establecer una tienda de comestible. A don Guillermo Gutiérrez, para efectuar obras. Informe.—Pasa a informe del inspector de mercados, una instancia de un moro, solicitando darsa de baja en dos casetas del mercado. Permuta de terrenos.—A informe de la Sección cuarta pasa el asunto de la permuta de los terrenos del señor Barceña. Cuadro demostrativo.—El Centro Higiénico remite cuadro demostrativo de los desinfectantes adquiridos por dicho Centro.

DR. CAMUÑEZ CIRUJÍA, ENFERMEDADES DE LA PIEL Y SIFILIS OPERACIONES CON ANESTESIA LOCAL por la INOVOCANZA Consulta de 3 a 5 Calle de Prim, número 14

ELIXIR ESTOMACAL de Saiz de Carlos (STOMALIX) ESTÓMAGO E INTESTINOS el dolor de estómago, la dispepsia, las acedías, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico. Se vende en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos en los pedidos

El vapor español «TRINI» Saldrá de este puerto, el sábado 5 del actual, para ALMERÍA, CARTAGENA Y BARCELONA ADMITE PASAJE Y CARGA Consignatario: J. L. ORTEGA - O'Donnell, núm. 18.—Teléfono, 201

Importación de mercancías Se ha concedido autorización para importar en Melilla las siguientes mercancías: De Valencia, 5.000 kilos de arroz, 10.000 de alubias y 10.000 de cacahuetes, para don Manuel Conesa, y 2.500 de alubias y 1.250 de cacahuetes, para don Yudah L. Choerón. De Sevilla, 4.000 arrobas de aceite, para los señores Carbonell y Compañía. De Málaga, 20.000 kilos de garbanzos, para los señores Carbonell y Compañía. De Barcelona, 1.000 kilos de jamón y dos mil de tocino, para don José Cabo; 1.000 de jamón y 2.000 de tocino, para el mismo señor, y 40.000 de azúcar, para el mismo.

EDICTOS El General Presidente de la Junta de Arbitros de esta Ciudad. Hago saber: Que según me comunica el señor Juez Municipal de esta Plaza, y cumpliendo lo prevenido en el art. 9.º del Real Decreto de 8 de Marzo de 1897, han quedado expuestas al público en el local que ocupa dicho Juzgado, las listas de Jurados formadas por la Junta Municipal presidida por la referida autoridad, las que permanecerán expuestas por el término de quince días durante cuyo plazo se admitirán todas las reclamaciones que formulen los vecinos de esta ciudad sobre inclusiones ó exclusiones en ellas. Lo que se hace saber por medio del presente para conocimiento del público en general. Melilla 2 de Febrero de 1921.—NAVARRO

El General Presidente de la Junta de Arbitros de esta Plaza. Hago saber: Que en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 53 de la vigente Ley de Reemplazos, esta Junta de mi presidencia se constituirá a la hora de las diez y media de la mañana del segundo Domingo del presente mes, día 13 del mismo, en su salón de sesiones con el fin de dar lectura y cerrar definitivamente las listas rectificadas del alistamiento de los mozos correspondientes al reemplazo del año actual, cuyas listas no sufrirán ya más alteración que la que resulte a consecuencia de las reclamaciones y competencias de que trata el capítulo 5.º de la citada Ley, dejando para otro llamamiento a los mozos que resultaren omitidos. Se advierte que, en dicha sesión, se oirán y leerán en el acto cuantas incidencias se produzcan respecto a la inclusión ó exclusión de algún mozo, pudiendo presentarse en término de tercero día las reclamaciones que los interesados crean oportunas, según lo dispuesto en el art. 55 de la repetida Ley. Melilla 3 de Febrero de 1921.—El General Presidente, NAVARRO.

Directorio de las señoras de Bayarri.— Sor Alegría, 10, bajo, izquierda. Depilatorio Helios Se ha puesto a la venta este afamado depilatorio en «La Valentina», droguería-perfumería, Alfonso XIII, 34, esquina a la Plaza de Africa. No es opinión de uno solo, lo certifica la ciencia; que para el «Leor del Polo» de Orive, no hay competencia. Escándalo Ha sido denunciado el individuo José Ariza Pérez, por haber producido fuerte escándalo en la vía pública, maltratando de obra a Beatriz Aguilár. Ha sido puesto a disposición del Juzgado. Denunciado El guardia urbano Manuel Portillo, ha denunciado al individuo Abraham Juane, por haber golpeado a una mora. Ingresó en el arresto.

Boletín meteorológico Día 3 de Febrero de 1921 MAÑANA Barómetro. 7667 Temperatura máxima a la sombra 120 Idem mínimo idem 84 Estado del cielo. Llovizna Idem del mar. Liana. Viento reinante. NO. TARDE Barómetro. 7650 Temperatura máxima a la sombra 140 Idem mínimo idem 108 Estado del cielo. Llovizna Idem del mar. Liana. Viento reinante. NE.

Gabinete de Análisis y Esterilización JOSÉ SANTA CRUZ O'Donnell, 41. pral., izquierda Análisis y ensayos químicos, toxicológicos, microquímicos, microscópicos, bacteriológicos e industriales. Preparación: Inyectables esterilizados

Dr. M. Cajal PARTOS Enfermedades de los niños CONSULTA, DE 4 A 6 PRIM, 14, 2.º 5127-a

«LA CARMELA» INVENTO MARAVILLOSO para devolver los cabellos blancos a su primitivo color, a los 20 días de darse una fricción diaria, con el agua de Colonia «LA CARMELA». Se emplea también como perfume en los usos domésticos, no manchando ni la piel ni la ropa. Su acción es debida al oxígeno del aire, por lo que constituye una novedad. Frasco, para Africa, 450 pesetas. Depósito en Melilla: EL SIGLO. JUAN BELMONTE Calle de Alfonso XIII 5127-a

Doctor José Barrientos DEL INSTITUTO RUBIO MATRIZ, PARTOS ENFERMEDADES SECRETAS Consultas de 3 a 5 Sor Josefina, 3. Teléfono 238 1251-b

GRAN SASTRERÍA Ricardo Fius TRAJES Y GABANES UNIFORMES MILITARES PELLIZAS, CAPOTAS, ETC. Alfonso XIII, 5 - Teléfono 32 - MELILLA 21-a

DR. LUIS MARINA PROFESOR, CON TITULO, DE VIAS URINARIAS DEL INSTITUTO RUBIO VENEREO Y SIFILIS CONSULTA DE 2 A 5 Conde Serrallón, núm. 13, principal derecha

Impermeable CHRISTIAN (DE PAÑO SIN GOMA) Con dos patentes de invención Premiado en la Exposición Internacional de 1907. Proveedor de la «Cooperativa del Ministerio de la Guerra». Venta a plazos y al contado Carrera S. Jerónimo, 51.-MADRID Se admiten encargos en su representación en esta Plaza.—Calle de Pradilla, 32 (Barrio obrero). 4968-b

DIVERSAS NOTICIAS DISFRACES.—Se alquilan trajes de máscara; pintura para el pelo y postizos de todas clases. Razón, Aragón, 6, Barrio Real. Colegio de 1.º y 2.º enseñanza Dirigido por las señoras de Bayarri.— Sor Alegría, 10, bajo, izquierda. Depilatorio Helios Se ha puesto a la venta este afamado depilatorio en «La Valentina», droguería-perfumería, Alfonso XIII, 34, esquina a la Plaza de Africa. No es opinión de uno solo, lo certifica la ciencia; que para el «Leor del Polo» de Orive, no hay competencia. Escándalo Ha sido denunciado el individuo José Ariza Pérez, por haber producido fuerte escándalo en la vía pública, maltratando de obra a Beatriz Aguilár. Ha sido puesto a disposición del Juzgado. Denunciado El guardia urbano Manuel Portillo, ha denunciado al individuo Abraham Juane, por haber golpeado a una mora. Ingresó en el arresto.

TIP. DE «EL TELEGRAMA DEL RIF»

Compañía Española de Minas del Rif FERROCARRIL Linea de Melilla a Nador y San Juan de las Minas ASCENDENTES

Table with columns: TARIFA ORDINARIA (1.ª, 3.ª), ESTACIONES (Melilla-Puerto, Hipódromo, Empalme, Atalayón, Nador, Sogangan, San Juan de las Minas), Tren n.º 1, Tren n.º 3. Includes arrival and departure times.

DESCENDENTES

Table with columns: TARIFA ORDINARIA (1.ª, 3.ª), ESTACIONES (San Juan de las Minas, Sogangan, Nador, Empalme, Atalayón, Hipódromo, Docker, Melilla-Puerto), Tren n.º 2, Tren n.º 4. Includes arrival and departure times.

NOTAS: 1.ª Los trenes 1, 2, 5 y 6 empalman con los del mismo número del F. C. Nador Zeluán. 2.ª Los trenes 1 y 6 pararán en el Atalayón (Tercera Caseta).

OBSERVACIONES Se pone en conocimiento de los señores viajeros, que para tener derecho al billete militar con descuento de 20 por 100, es condición indispensable que viajen de uniforme.

Los billetes de 1.ª clase militar, con 50 por 100 de descuento, solo se expenden mediante la presentación de pasaporte.

Las clases 6 individuos de tropa tienen derecho al billete con el 50 por 100 de aumento en 3.ª clase sin necesidad de pasaporte.

Purgante SOL. Único purgante verdaderamente agradable, de acción depurativa y antilabiosa, sin principios tóxicos y preferido por todas las personas de paladar delicado por su exquisito aroma. EL PURGANTE SOL no irrita ni produce dolores de vientre y obra sin fatigar el intestino.

No ganará V. jugando a ciegas. LAXEN BUSTO. Medicamento químico puro. Especifico nacional y extranjero. — Aguas minerales. — Oxígeno. — Sueros. — Vacunas. — Inyectables. — Ortopedia. — Material quirúrgico.

F. DE AZQUETA HUELVA-MELILLA. Artículos para la Industria, minas y ferrocarriles. Efectos navales. Aceites minerales, grasas, empaquetaduras, gomas, correas, borras, algodones, grises, válvulas, palas, picos, aceros para barrenos, pinturas, barnices, cables, cordelería, etc., etc.

Servicios de la Compañía Transatlántica. Línea de Buenos Aires. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de New-York, Cuba y México. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico.

Línea de Cuba Méjico. Servicio mensual saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Cádiz el 20 y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz.

Línea de Venezuela-Colombia. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, de Málaga el 13 y de Cádiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Lluís, Colón, Sabanailla, Curaçao, Puerto Cabello y La Guayra.

Línea de Filipinas. Una salida cada 44 días arrancando de Barcelona para Port-Saïd, Suva, Colombo, Singapore y Manila.

Línea de Fernando Póo. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, para Tánger, Casablanca, Mazagán, (Escalas facultativas), Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África.

Línea Brasil-Plata. Servicio mensual saliendo de Bilbao, Santander, Cádiz, Coruña, Vigo y Lisboa (facultativa) para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

Hasta las cuatro de la madrugada se admiten esquelas de defunción en la Administración de este periódico.

FARMACIA del Licenciado J. B. CAMPOS, Alfonso XIII, 35. Medicamentos químicamente puros. Especificos nacionales y extranjeros. — Aguas minerales. — Oxígeno. — Sueros. — Vacunas. — Inyectables. — Ortopedia. — Material quirúrgico.

NUESTRA SEÑORA DE LOS LLANOS. Servicio permanente Carrozas de lujo. Única casa que cuenta hasta el día en esta plaza con coches estufas. Inmenso surtido en coronas de porcelana y plumas, a precios increíbles.

LA HIGIENICA. AGUA VEGETAL DE ARROYO, premiada en varias exposiciones científicas con medalla de oro y plata. La mejor de todas las conocidas hasta el día para restablecer progresivamente a los cabellos blancos su primitivo color.

El Telegrama del Rif. PUNTOS DE VENTA. TETUAN.—Santiago Muñoz, Plaza de España. LARACHE.—José Gutiérrez, Centro de suscripciones.

LA MODA Miguel Alcaráz. En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un surtido en Calzado de todas clases para la presente estación.

La Blenorragia. Tiene un remedio novísimo y verdaderamente eficaz: las cápsulas MILITOL.—Depósito en Barcelona: Dalmazo Olivares, 14, Paseo de la Industria.

Pastillas J. Miró. EXPECTORANTES Y CALMANTES CURACIÓN DE TODA CLASE DE TOS POR REBELDE QUE ESTA SEA.

Hasta las cuatro de la madrugada se admiten esquelas de defunción en la administración de esta periódico.

Compañía Trasmediterránea. Domiciliada en Barcelona. Servicio Melilla-Málaga-Melilla. Salidas de Melilla.—Los lunes, martes, miércoles, jueves, viernes y sábados.

La Siempreviva EMPRESA DE COCHES Y POMPAS FÚNEBRES. La primera establecida en Melilla.—Única que cuenta en esta plaza con CARROZAS DE GRAN LUJO.

SECCIÓN ESPECIAL DE ANUNCIOS ECONÓMICOS

ALMONEDAS. Almoneda de todos los muebles de una casa. Horas de 3 a 6 de la tarde.—Arturo Reyes, 5 pral. izquierda. 87-c

COMPRA Y VENTAS. Vendo motor gas pobre de dos caballos. Isabel la Católica, núm. 1, despacho de don Juan Montes. 81-c

Se vende una estantería de cristales pintada en blanco y un mostrador con piedra de mármol, pintada del mismo color. Razón, Coronel García Gómez, núm. 31. 69-c

Se vende una casa con fachada de 9 Julio, 2, y Valladolid, 26. Razón en esta última, (barrio Real). 7-c

Casino del Real.—Se venden 2 mezas de billar en buen uso y un piano de manubrio con dos cilindros dobles. Horas de hacer ofertas de 3 a 6 de la tarde en la Secretaría del mismo.—La Directiva. 82-c

Novios, no comprar vuestras mudas sin visitar la casa Flores. Especialidad en mudas de lujo y económicas. Arturo Reyes núm. 1, frente al Parque. 3-c

Vendo un motor a gas pobre marca Crosley, de 10 a 12 caballos de fuerza, puesto en marcha.—General Margallo 3.—España Nueva. 11-c

Se compran toda clase de alhajas. Pago más que nadie. Callejas, núm. 7, pral. derecha transformada. 94-c

Se venden tejas planas. Querol 40.—Teléfono 319. 95-c

COLOCACIONES. Hace falta un oficial de barbería que sepa su obligación. 4 sueldo de 450 sin propinas 6 al 50 por 100.—Castelar, 14. 96-c

Se venden tejas planas. Querol 40.—Teléfono 319. 95-c

Partos, Doña Encarnación Navarrete de González, profesora en partos, General Margallo número 3. 1-c

Pérdida de una perra de raza blanca, con manchas naranjas, nariz partida, atiende por "Golla". Quien la entregue en la calle General Polavieja, núm. 11, segundo derecha, será bien gratificado. 89-c

Nueva Tintorería Valenciana. Tinte y limpieza de toda clase de ropas, trabajo hecho con prontitud. Lutos en 24 horas.—Jaime Valero y Compañía, General Topete, 20 (Hipódromo). 22-c

Peinadora. Se ofrece a domicilio.—Capitán Viana, 8 bajo. 93-c

Posea Centifolia.—Acaba de recibirse este acreditado perfume, ya conocido del público, poniéndose a la venta en los siguientes establecimientos: Magán y Gutiérrez, General Margallo; Emilio Erades, Droguería Levantina; Elias M. Levy Bazar Reina Victoria; Pobanull Hernández, Indios, Alfonso XIII J. T. Chaurri y Comp., Indios, Alfonso XIII; D. Chellaran y Compañía, Indios, Alfonso XIII; Barbería La Higiénica, calle de Alfonso XIII. 92-c

HUÉSPEDES. Huéspedes para vivir en familia con asistencia completa, buenas habitaciones. Carlos de Arellano, 13. 18-c

La panadera POR XAVIER DE MONTEPIN. asesinato. Repito que soy inocente de ambos crímenes. —Pruébelo usted. —¿Y cómo? —Refutando las pruebas acumuladas contra usted. Había usted comprado petróleo, en dos distintas ocasiones, y embotellado parte de él. —Es verdad. —Estas botellas se han encontrado vacías en el patio de la fábrica, donde las había arrojado usted, después de verter su contenido sobre las virutas del taller de carpinteros. —Eso es falso! Lo niego con todas mis fuerzas.

—Ha forzado usted la caja del señor Labroue para robar su contenido; pero habiendo llegado, de improviso, el ingeniero, lo ha asesinado usted. —El señor Labroue ha sido asesinado por la misma mano que vertió el petróleo y robó la caja de caudales; pero esa mano no fué ciertamente la mía. —No le dijo usted al señor Labroue, al final de una discusión, que el haberle quitado a usted, su empleo le acarrearía la desgracia? —Sí, lo dije. —¿Y osea usted dudar de su muerte, que presencié una veintena de personas? ¿Se atreve usted a acusarlo? —¿Pues ya lo creo que me atrevo! —Pero sin prueba ninguna. —La prueba me ha sido arrobada por las llamas la noche misma del incendio. —¿Es decir, que esa pretendida prueba ya no existe? —No, señor. —¿Y sobre argumentos como ése pretende usted fundamentar su defensa? —¿Quiere usted escucharme, señor? —Hable usted que ya la escucho. Como en casa del cura de Chevy, hizo Juana una concisa relación de los sucesos, que nuestros lectores ya cono-

cen; pero, predispueto en contra suya el magistrado, escuchóla con una sonrisa de incredulidad, y díjole con tono zumbón, cuando hubo terminado: —Tiene usted una imaginación muy fecunda; pero sus invenciones son más novelescas que verosímiles. Usted se ha dicho: Santiago Garaud ha muerto. Acusémosle a él, que no ha de resucitar para desmentirme. En vez de obstinarse en mentir, ¡por qué no emprender el camino de la confesión y el arrepentimiento? La justicia se lo tendrá a usted en cuenta. —Nada puedo confesar, puesto que no soy culpable. Hizo el juez un gesto de impaciencia y preguntó: —¿No tiene usted nada que añadir? —No, señor. —¿Persiste usted en sus negativas? —Sí, persisto. Terminada la indagatoria, fué conducida nuevamente al depósito, de donde fué trasladada al día siguiente a la prisión de San Lázaro. El proceso se instruyó con extraordinaria rapidez. El cura Laugier había removido cielo y tierra para salvar a la desdichada joven; pero le respondían en todas partes que aquella mise-

—Llegó el día de la vista. El triple crimen de Alfortville había hecho tanto mayor ruido cuanto que la víctima había sido un antiguo alumno de la Escuela Politécnica, un hombre conocido y estimado. Desde que se abrieron las puertas de la sala, la muchedumbre invadió todos sus departamentos. —Llegaron los jurados y después el tribunal. Trajeron a la procesada y el presidente declaró abierta la audiencia. Dió lectura a la acusación, que era aplastante, y procedió después a examinar a los testigos. La culpabilidad parecía indiscutible en todos los puntos, excepción hecha de uno solo. ¿Qué había sido del dinero robado? El acusador—público afirmaba que Juana lo había guardado en lugar secreto y seguro con objeto de recogerlo el día de mañana. Concedida la palabra a Juana, habló ésta con energía, explicando al tribunal los motivos de su fuga: las amenazas de Santiago Garaud, sus violencias y el angustiamiento por el fuego de la carta escrita por él. Este relato, lejos de conciliar a la acusada la benevolencia del jurado, irritólo contra ella. El cinismo de Juana pareció monstruoso. Aquella miserable

—Llegó el día de la vista. El triple crimen de Alfortville había hecho tanto mayor ruido cuanto que la víctima había sido un antiguo alumno de la Escuela Politécnica, un hombre conocido y estimado. Desde que se abrieron las puertas de la sala, la muchedumbre invadió todos sus departamentos. —Llegaron los jurados y después el tribunal. Trajeron a la procesada y el presidente declaró abierta la audiencia. Dió lectura a la acusación, que era aplastante, y procedió después a examinar a los testigos. La culpabilidad parecía indiscutible en todos los puntos, excepción hecha de uno solo. ¿Qué había sido del dinero robado? El acusador—público afirmaba que Juana lo había guardado en lugar secreto y seguro con objeto de recogerlo el día de mañana. Concedida la palabra a Juana, habló ésta con energía, explicando al tribunal los motivos de su fuga: las amenazas de Santiago Garaud, sus violencias y el angustiamiento por el fuego de la carta escrita por él. Este relato, lejos de conciliar a la acusada la benevolencia del jurado, irritólo contra ella. El cinismo de Juana pareció monstruoso. Aquella miserable

—Llegó el día de la vista. El triple crimen de Alfortville había hecho tanto mayor ruido cuanto que la víctima había sido un antiguo alumno de la Escuela Politécnica, un hombre conocido y estimado. Desde que se abrieron las puertas de la sala, la muchedumbre invadió todos sus departamentos. —Llegaron los jurados y después el tribunal. Trajeron a la procesada y el presidente declaró abierta la audiencia. Dió lectura a la acusación, que era aplastante, y procedió después a examinar a los testigos. La culpabilidad parecía indiscutible en todos los puntos, excepción hecha de uno solo. ¿Qué había sido del dinero robado? El acusador—público afirmaba que Juana lo había guardado en lugar secreto y seguro con objeto de recogerlo el día de mañana. Concedida la palabra a Juana, habló ésta con energía, explicando al tribunal los motivos de su fuga: las amenazas de Santiago Garaud, sus violencias y el angustiamiento por el fuego de la carta escrita por él. Este relato, lejos de conciliar a la acusada la benevolencia del jurado, irritólo contra ella. El cinismo de Juana pareció monstruoso. Aquella miserable